BOLLETTINO UFFICIALE

DELLA SOMALIA

Anno III Mogadiscio, 1° luglio 1959 **N. 7**

PUBBLICAZIONE MENSILE

DIREZIONE E REDAZIONE PRESSO IL MINISTERO DI GRAZIA E GIUSTIZIA

PREZZO: So. 3 per numero — Arretrati il doppio — **ABBONAMENTI:** Annuo: per la Somalia So. 75; Estero So. 100 — L'abbonamento in qualunque tempo richiesto, decorre dal 1° gennaio e l'abbonato riceverà i numeri arretrati — **INSERZIONI:** per ogni riga o spazio di riga So. 1,50 — Le inserzioni si ricevono presso il Ministero di Grazia e Giustizia. L'importo degli abbonamenti e delle inserzioni deve essere versato all'Ufficio Tasse Affari

SOMMARIO

PARTE PRIMA

LEGGI E DECRETI

DECRETO Legge 20 maggio 1959, n. 6 rep.: *Nuove norme per il regolamento dei pagamenti tra l'Italia e la Somalia.* 613

DECRETO Legge 31 marzo 1959, n. 7 rep.: *Inclusione di altre merci nella tabella delle merci annesse alla temporanea importazione.* 617

DECRETO Legge 31 marzo 1959, n. 8 rep.: *Concessione di una ulteriore proroga al 31 dicembre 1959 della validità dell'Ordinanza n. 81 del 12 novembre 1950 con le modifiche ad essa apportate con Legge 20 febbraio 1958, n. 12.* 619

PARTE SECONDA

DECRETI AMMINISTRATIVI

REPUBBLICA ITALIANA.

DECRETO Amm.vo 14 aprile 1959, n. 93/10046: *Nomina del Magistrato di Cassazione Dr. Tommaso Jezzi a Presidente della Commissione di cui all'art. 4 del Regolamento per la liquidazione ed il pagamento degli indennizzi di cui alla legge 30 giugno 1954, n. 677, in sostituzione del Magistrato di Tribunale Dr. Vincenzo Mellana che cessa dall'incarico.* 621

STAMPERIA DEL GOVERNO

— Mogadiscio —

DECRETO Amm.vo 16 aprile 1959, n. 40 rep.: *Albo degli assessori per la formazione dei collegi giudicanti per la Regione del Benadir per la definizione delle controversie relative alla applicazione delle imposte dirette.* 622

DECRETO Amm.vo 24 aprile 1959, n. 58 rep.: *Determinazione prezzo vendita al pubblico di alcuni tipi di sigarette di nuova immissione in consumo.* 626

DECRETO Amm.vo 24 aprile 1959, n. 59 rep.: *Autorizzazione svaloramento di carta da bollo.* 627

DECRETO Amm.vo 16 aprile 1959, n. 60 rep.: *Svincolo dalla riserva di area demaniale edilizia.* 628

DECRETO Amm.vo 27 febbraio 1959, n. 61 rep.: *Riconoscimento di libera disponibilità di area demaniale edilizia a favore della Società Immobiliare Somala.* 629

DECRETO Amm.vo 24 gennaio 1959, n. 62 rep.: *Riconoscimento di libera disponibilità di area demaniale edilizia a favore del Sig. Hagi Abdalla Aiub.* 630

PARTE TERZA

VARIE

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571325 — *Deposito marchio d'impresa a favore della Società Gillette Industries Ltd.* 633

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571326 — *Deposito marchio d'impresa a favore deslla Società Gillette Industries Ltd.* 634

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571327 — *Deposito marchio d'impresa a favore della Società Gillette Industries Ltd.* 634

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571328 — *Deposito marchio d'impresa a favore della Società Willis Motors Inc.* 635

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571338 — *Deposito marchio d'impresa a favore del Sig. Egidio Spinazzè.* 636

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571341 — *Deposito marchio d'impresa a favore della Shering Aktiengesellschaft.* 636

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571342 — *Deposito marchio d'impresa a favore della Shering Aktiengesellschaft.* 637

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571343 — *Deposito marchio d'impresa a favore della Shering Aktiengesellschaft.* 638

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571344 — *Deposito marchio d'impresa a favore della Shering Aktiengesellschaft.* 639

Ministero Affari Economici — Certificato n. 571345 — *Deposito marchio d'impresa a favore della Società Don Baxter Inc.* 639

Ministero Affari Economici — Autorizzazione n. 571363 — *a favore del Sig. Mohamed Abdi Keire.* 640

Distretto di Merca — *Avviso ad opponendum a favore della Società AGIP.* 641

Distretto di Merca — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Scek Giamal Abdullahi.* 641

Distretto di Merca — *Avviso ad opponendum a favore della Sig.ra Serra Genny.* 642

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Abucar Abdurahman.* 642

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Issa Elmi Dohale.* 643

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Scerif Mohamed Omar.* 643

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore dei Sigg. Maurizio Venturini e Scek Mahiè.* 644

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Nur Hussen Osman.* 644

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hussen Auale Uhelie.* 645

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mambelli Amerigo.* 645

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore della Sig.ra Fatuma Ierei Hassan.* 646

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mahani Scek Abucar.* 646

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hussen Mallim Giumale.* 647

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore dei Sigg. Abdalla Kassim e Ali Kassim.* 647

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore della Sig.ra Iolanda Blanco.* 648

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Vezzalini Emilio.* 648

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Ibrahim Osman Abucar.* 649

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Scek Mohamed Mohamud.* 649

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Hassan Mohamud.* 650

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Abscir Musse.* 650

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hagi Mussa Bogor.* 651

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Faro Pellerito.* 651

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore della Sig.ra Maccai Muddei Mohamed.* 652

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hussen Mohamud Mohamed* 652

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore dei Sigg. Guarnieri Angelo e Nocerini Mario.* 653

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Scek Icar Sadak.* 653

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore della Sig.ra Macai Muddei Abdi.* 654

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hussen Mohamud Mohamed.* 654

Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Parisi Vincenzo.* 655

Banco di Roma — *Avviso - Trasferimento del V. Direttore Mario Algardi.* 655

S.A.I.S. — *Procura Speciale.* 655

Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Procedura di concordato al nome di Salah Abubacar.* 656

Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Ordinanza di vendita immobiliare.* 657

Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Avviso di vendita immobiliare.* 657

Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Avviso di vendita immobiliare.* 659

Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Avvisi di ammortamento libretto di risparmio.* 659

Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Avviso di vendita immobiliare.* 660

S.T.A.G. - Somalia Trasporti Automobilistici Giuba — *Costituzione Società.* 661

Alta Moda — *Avviso — Nomina di Soci.* 661

S.A.C.A. — *Avviso — Convocazione Assemblea.* 662

I.S.H. - Industria Sapone Hadramia — *Bilancio 1958.* 662

S.I.S.A.C. — *Avviso — Costituzione Società* 663

Seferian & Co. — *Avviso Bilancio 1958.* 664

Petrosomala — *Avviso Convocazione Assemblea Straordinaria.* 664

Supplementi pubblicati durante il mese di giugno 1959:

Supplemento N. 1 al N. 6 in data 3 giugno 1959, contenente:

DECRETO Amm.vo 3 giugno 1959, n. 36 rep.: *Scioglimento, messa in liquidazione della Società Cooperativa ACCA e nomina del Commissario liquidatore.* 445

S.A.G. — Società Agricoltori Giuba — *Avviso Convocazione Assemblea Generale.* 447

Supplemento N. 2 al N. 6 in data 6 giugno 1959, contenente:

1958:

DECRETO Amm.vo 28 novembre 1958, n. 202 rep.: *Riconoscimento di libera disponibilità di area demaniale edilizia a favore del Sig. Scek Bue Ali.* 557

1959:

DECRETO Amm.vo 17 marzo 1959, n. 37 rep.: *Istituzione di una Commissione per lo studio e la redazione di un progetto di legge per la disciplina delle attività economiche in Somalia.* 558

DECRETO Amm.vo 3 marzo 1959, n. 38 rep.: *Concessione e riconoscimento di libera disponibilità di area demaniale edilizia a favore del Sig. Hassan Barre Tohò.* 559

Ministero Affari Economici — Autorizzazione n. 571281 — *a favore della Ditta F. Boero.* 561
Ministero Affari Economici — Autorizzazione n. 571285 — *a favore del Sig. Mohamed Salim Salah.* 561
Ministero Affari Economici — Autorizzazione n. 571291 — *a favore del Sig. Ali Mohamed Farah.* 562
Ministero Affari Economici — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Maallim Iusuf Mohamed.* 562
Distretto di Chisimaio — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Giama Issa.* 563
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Hagi Omar.* 563
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Omar Hussen Giumale.* 564
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore della Soc. Coop. Edil. Ructeida.* 564
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore della Soc. Coop. Edil. Ructeida.* 565
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore della Soc. Coop. Edil. Ructeida.* 565
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Ahmed Addan.* 566
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Mohamud Salibà.* 566
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mohamed Scek Hussen.* 567
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Hussen Jamal Virjee.* 567
Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum a favore del Sig. Mahani Ali Abucar.* 568
Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Avviso di vendita immobiliare.* 568
Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Avviso di vendita immobiliare.* 569
Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Avviso di vendita immobiliare.* 570
FIAT Somalia — *Avviso — Estratto Verbale Assemblea.* 570
Banco di Roma — *Avviso — Nomina.* 571

Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Avviso — Eredità defunto Vitali Tiburzio.* 571

S.A.G. Società Agricoltori Giuba — *Avviso — Convocazione Assemblea Generale.* 572

Saponificio Somalo — *Avviso — Costituzione di Società.* 572

Supplemento N. 3 al N. 6 in data 10 giugno 1959, contenente:

DECRETO Amm.vo 23 maggio 1959, n. 39 rep.: *Convocazione Assemblea legislativa.* 575

Supplemento N. 4 al N. 6 in data 26 giugno 1959, contenente:

BOLLETTINO SPECIALE

DECRETO Amm.vo 5 giugno 1959, n. 41 rep.: *Dimissioni dell'On. ABDULLAHI ISSA MOHAMUD da Primo Ministro e del Suo Gabinetto.* 279

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 42 rep.: *Soppressione del Ministero per gli Affari Sociali e del Ministero per gli Affari Economici.* 280

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 43 rep.: *Modifica dell'art. 1 del D.A. 18 maggio 1956, n 78 rep.: Ordinamento del Governo della Somalia (Ministeri).* 280

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 44 rep.: *Nomina dell'On. ABDULLAHI ISSA MOHAMUD a Primo Ministro e Ministro dell'Interno.* 282

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 45 rep.: *Nomina dell'On. HAGI OMAR SCEGO a Ministro senza portafoglio per le relazioni con l'Assemblea Legislativa.* 282

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 46 rep.: *Nomina dell'On. SCEK MOHAMUD MOHAMED FARAH a Ministro di Grazia e Giustizia.* 283

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 47 rep.: *Nomina dell'On. OSMAN AHMED ROBLE a Ministro delle Finanze.* 283

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 48 rep.: *Nomina dell'On. HAGI FARAH ALI OMAR a Ministro dell'Industria e Commercio.* 284

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 49 rep.: *Nomina dell'On. MOHAMUD ABDI NUR a Ministro dei Lavori Pubblici e delle Comunicazioni.* 284

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 50 rep.: *Nomina dell'On. SALAD ABDI MOHAMUD a Ministro dell'Agricoltura e della Zootecnia.* 285

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 51 rep.: *Nomina dell'On. MOHAMUD IUSUF ADEN a Ministro della Pubblica Istruzione.* 285

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 52 rep.: *Nomina dell'On. SCEK ALI GIUMALE a Ministro della Sanità, Veterinaria e Lavoro.* 286

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 53 rep.: *Nomina dell'On. ABDINUR MOHAMED HUSSEN a Ministro degli Affari Generali.* 286

Supplemento N. 5 al N. 6 in data 30 giugno 1959, contenente:

1957:

ORDINE 2 gennaio 1957, n. 1 rep. M.C.: *Istituzione della Sezione Controllo Atti del Governo della Somalia e nomina del Segretario Omar Mohamed Guled a Capo di detta Sezione.* 291

1959:

DECRETO Amm.vo 14 marzo 1959, n. 54 rep.: *Promozioni di sottufficiali del Corpo della Guardia di Finanza.* 292

DECRETO Amm.vo 20 aprile 1959, n. 55 rep.: *Bando di concorso per l'arruolamento di n. 48 allievi finanzieri.* 294

DECRETO Amm.vo 19 maggio 1959, n. 56 rep.: *Uniforme del Comandante del Porto di Mogadiscio.* 298

DECRETO Amm.vo 30 maggio 1959, n. 57 rep.: *Svincolo dalla riserva di terreno demaniale a scopo edilizio.* 299

PARTE PRIMA

LEGGI E DECRETI

GOVERNO DELLA SOMALIA
DECRETO-LEGGE del 20 maggio 1959. n. 6 rep
Nuove norme per il Regolamento dei pagamenti tra l'Italia e la Somalia.

L'AMMINISTRATORE

VISTA la legge 4 novembre 1951, n. 1301, che ratifica e dà esecuzione all'Accordo di Tutela per il Territorio della Somalia;

VISTA l'Ordinanza 5 gennaio 1956, n. 2, art. 8;

VISTA l'Ordinanza n. 56 del 1° settembre 1950: «Regolamento dei pagamenti tra l'Italia e la Somalia»;

VISTA l'Ordinanza n. 136 del 9 dicembre 1950: «Modifiche all'art. 7 dell'Ordinanza n. 56 del 1° settembre 1950»;

VISTA l'Ordinanza n. 2 del 3 gennaio 1951, modifica all'Ordinanza n. 56 del 1° settembre 1950;

VISTO il D.P.R. 5 marzo 1955, n. 371, integrato dalle modifiche di cui al D.P.R. 2 dicembre 1958 n. 1131, relativo allo Statuto della Cassa per la Circolazione Monetaria della Somalia;

VISTA la legge 8 dicembre 1956, n. 15: «Ordinamento sugli scambi commerciali con l'estero e sul regime valutario»;

VISTO il D.A. n. 580025 del 31 marzo 1959 che conferisce alla Cassa per la Circolazione Monetaria della Somalia le attribuzioni già di competenza della Filiale in Mogadiscio della Banca d'Italia;

RAVVISATA la necessità e l'urgenza di apportare modifiche alle norme concernenti il Regolamento dei pagamenti tra l'Italia e la Somalia, in relazione alle nuove attribuzioni della Cassa Circolazione Monetaria della Somalia;

SU PROPOSTA del Capo Ufficio Pianificazione di concerto con il Ministro per gli Affari Economici el il Ministro per gli Affari Finanziari;

SENTITO il Consiglio dei Ministri;

DECRETA:

Art. 1.

A decorrere dal 6 aprile 1959 il Regolamento dei pagamenti tra l'Italia e la Somalia avrà luogo tramite un conto in lire italiane intrattenuto dall'Amministrazione Centrale della Banca d'Italia — Roma —, agente per conto dell'Ufficio Italiano dei Cambi, al nome della Cassa per la Circolazione Monetaria della Somalia — Mogadiscio — agente per conto dell'Amministrazione Fiduciaria Italiana.

Art. 2.

Attraverso il conto predetto saranno regolati:

1) Il prezzo delle merci somale previste per l'importazione in Italia e delle merci italiane previste per l'importazione in Somalia;
2) Le spese necessarie al suddetto scambio di merci, quali i noli marittimi, le spese di trasporto, portuarie, di spedizione e di assicurazione, le commissioni, ecc.;
3) Le somme destinate al fabbisogno dell'Amministrazione Fiduciaria Italiana della Somalia;
4) Le rimesse dei cittadini italiani residenti in Somalia alle loro famiglie in Italia, a titolo di mantenimento e di risparmio;
5) I saldi dei conti aperti tra l'Amministrazione postale, telegrafica e telefonica italiana e la Direzione dei Servizi Postali e di telecomunicazioni in Somalia;
6) Spese di rappresentanza;
7) Spese di riparazione, officina e di trasformazione;
8) Salari, onorari, ecc.;
9) Spese di viaggio;
10) Spese di mantenimento, sussistenza, ospedaliera e di studio;
11) Proventi di servizi pubblici (imposte e ammende);
12) Assicurazioni diverse e riassicurazioni;
13) Utili delle Compagnie di Navigazione e Aeree e delle Compagnie di autotrasporti;
14) Quote di associazione e abbonamenti;
15) Redevances, diritti di brevetti, licenze, marchi di fabbrica e di autore;
16) Diritti di sfruttamento pellicole;
17) Spese di pubblicità;
18) Spese relative alla partecipazione alle Fiere;
19) Partecipazoni delle succursali alle spese di gestione delle Sedi Centrali;
2) Pagamenti per le spese di gestione;
21) Pagamenti ad artisti e sportivi;
22) Rimesse emigrati;
23) Utili conseguiti nelle compartecipazioni in aziende da parte di Società commerciali;

24) Utili derivanti da gestione di imprese;
25) Altri pagamenti che potranno essere ammessi d'intesa tra le competenti Autorità in Italia e in Somalia.

Art. 3.

Le fatture relative alle merci che formeranno oggetto di scambio tra l'Italia e la Somalia saranno stilate in somali o in lire italiane; nelle stesse valute saranno espressi tutti i pagamenti da regolarsi attraverso il conto lire previsto dall'Art. 1.

Art. 4.

La Cassa per la Circolazione Monetaria della Somalia — Mogadiscio — e la Banca d'Italia di Roma si comunicheranno i versamenti a credito o a debito del citato conto in lire; i rispettivi ordini di pagamento saranno espressi esclusivamente in lire italiane.

Art. 5.

La conversione in lire dei versamenti in somali presso la Cassa per la Circolazione Monetaria della Somalia in Mogadiscio e la conversione in somali degli ordini di pagamento emessi dall'Amministrazione Centrale della Banca d'Italia — Roma — avverrà al cambio vigente nel giorno dell'operazione.

Art. 6.

Il cambio di cui all'articolo precedente viene fissato in Lit. 87,50 per un somalo, in funzione:

a) del corso medio tra i limiti di intervento da parte dell'Ufficio Italiano dei Cambi nelle negoziazioni del dollaro U.S.A. (e cioè Lit. 625 corso medio tra il cambio di acquisto di Lire 620.50 e quello di vendita di Lire 629,50;

b) della parità del somalo rispetto al dollaro U.S.A. (attualmente dollari U.S.A. 0,14 per 1 somalo).

Il predetto cambio di Lit. 87,50 sarà modificato ogni qualvolta si verificherà una variazione dei citati limiti d'intervento nelle negoziazioni del dollaro U.S.A. e/o della parità del somalo rispetto al dollaro.

Art. 7.

La Cassa per la Circolazione Monetaria della Somalia — Mogadiscio — aprirà al nome dell'A.F.I.S. — conto di gestione valutaria — un conto in somali infruttifero a credito del quale saranno conteggiati i versamenti per pagamenti in Italia, ed a debito i pagamenti in Somalia.

Detto conto non dovrà presentare un saldo attivo o passivo superiore al controvalore in somali di cinquecento milioni di lire italiane.

Art. 8.

L'A.F.I.S. verserà bimestralmente nel conto aperto al suo nome — conto di gestione valutaria — oppure riceverà dallo stesso l'importo risultante dalle differenze di cambio verificatesi nel corso del bimestre.

Art. 9.

Tutte le quietanze rilasciate nei diretti rapporti tra la Cassa per la Circolazione Monetaria della Somalia, le Banche Agenti e gli operatori in clearing vanno assoggettate alla tassa fissa di bollo di So. 0,30.

Art. 10.

Le funzioni e le attribuzioni conferite dalla legge 8 dicembre 1956, n. 15, alla Filiale in Mogadiscio della Banca d'Italia s'intendono trasferite alla Cassa per la Circolazione Monetaria della Somalia.

Art. 11.

Il presente decreto-legge abroga:

— l'Ordinanza N. 56 del 1° settembre 1950;

— l'Ordinanza N. 136 del 9 dicembre 1950;

— l'Ordinanza N. 2 del 3 gennaio 1951.

Art. 12.

Il presente decreto-legge entra in vigore il 6 aprile 1959. sarà pubblicato sul Bollettino Ufficiale e sarà presentato all'Assemblea Legislativa per la sua conversione in legge.

Mogadiscio, lì 20 maggio 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario di Stefano

Il Primo Ministro
ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

Il Ministro per gli AA.EE.
HAGI FARAH ALI OMAR

Il Ministro per gli AA.FF.
SALAD ABDI MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 110
Mogadiscio, lì 23 giugno 1959.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO LEGGE 31 marzo 1959, n. 7 rep.

Inclusione di altre merci nella tabella delle merci ammesse alla temporanea importazione.

L'AMMINISTRATORE

RITENUTA la necessità e l'urgenza di provvedere, nell'interesse della economia del Territorio, alla inclusione di altre merci nella Tabella A — merci ammesse alla temporanea importazione — allegata al Decreto Ministeriale 15 marzo 1959 contenente le norme che regolano le importazione e le esportazioni temporanee in A.O.L., con esplicito rinvio, per tutto quanto non previsto dal precitato Decreto Ministeriale, alle disposizioni della legge e del regolamento che disciplinano nel Territorio della Repubblica Italiana la importazione e la esportazione temporanea; nonchè di ricomprendere, in detto elenco, i complessi di macchinari ed attrezzature, che non siano reperibili in Somalia, destinate ad essere impiegate nel Territorio per la esecuzione di appalti relativi a lavori edili, stradali, portuali ed aeroportuali;

SENTITO il Consiglio dei Ministri;

SU PROPOSTA del Ministro per gli Affari Finanziari, di concerto col Ministro per gli Affari Economici;

DECRETA:

Art. 1.

Sono ammesse alla temporanea importazione nel Territorio, per un periodo massimo di un anno, per esservi lavorate, le seguenti merci:

A) PRODOTTI ALIMENTARI:
   a) zucchero bruciato;
   b) olio;
   c) sale comune;
   d) estratto vegetale;
   e) gelatina composta;
   f) farina di carrubbe;
   g) vino marsala aromatico per uso industriale;

B) SPEZIE E DROGHE:
   a) agar-agar in fili ed in polvere;
   b) pepe;
   c) aglio e cipolle fresche ed essiccate;

C) PRODOTTI CHIMICI:
   a) silicato;
   b) albumina;
   c) salnitro rapido;
   d) glutammato di sodio;

D) CEREALI IN GENERE per la loro lavorazione;

E) FILATI DI OGNI SPECIE per essere lavorati;

F) FERRO E LAVORI IN FERRO, limitatamente a:

a) lamiera di ferro stagnata per essere trasformata in recipienti metallici;

b) chiavette per l'apertura di scatole impiegate nella industria conserviera;

G) MACCHINE E LORO PARTI per essere riattate, limitatamente a:

a) attrezzi navali, macchine, caldaie ed apparecchi ausiliari di bordo e loro parti;

H) VESTIMENTA, BIANCHERIA E DEFFETTI LETTERECCI DELLE NAVI per essere lavati.

Art. 2.

La concessione di cui all'articolo che precede è applicabile anche alle merci introdotte nel Territorio a dazio in sospeso, e per le quali, alla data di attuazione del provvedimento, non sia stata perfezionata l'operazione doganale.

Art. 3.

E' parimenti autorizzata la importazione in temporanea, fino alla durata di un anno, prorogabile di un altro anno per comprovate necessità, di complessi macchinari ed attrezzature destinate ad essere impiegate nel Territorio per la esecuzione di appalti relativi a lavori edili a carattere civile ed industriale, a lavori stradali, portuali ed aeroportuali.

La importazione è condizionata alla dimostrazione dell'avvenuta aggiudicazione dell'appalto di detti lavori a favore della ditta nazionale od estera che ne chiede la importazione; nonchè della certificazione, da parte delle competenti Autorità, che tali complessi di macchine e di attrezzature non siano reperibili nel Territorio.

Art. 4.

Il presente decreto, che entrerà in vigore alla data di pubblicazione sul Bollettino Ufficiale, sarà presentato all'Assemblea Legislativa per la conversione in Legge, non oltre l'inizio dell'Assemblea Legislativa, immediatamente successivo alla data della sua pubblicazione.

Mogadiscio, addì 31 marzo 1959.

p. L'AMMINISTRATORE
Franca

Il Primo Ministro
ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

Il Ministro per gli AA.FF.
SALAD ABDI MOHAMUD

Il Ministro per gli AA.EE. ad interim
ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 91.
Mogadiscio, lì 11 giugno 1959.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO LEGGE 31 marzo 1959, n. 8 rep.

Concessione di una ulteriore proroga al 31 dicembre 1959 della validità della Ordinanza n. 81 del 12 novembre 1950 con le modifiche ad essa apportate con Legge 20 febbraio 1958, n. 12.

L'AMMINISTRATORE

RITENUTA la necessità e l'urgenza di provvedere ad una ulteriore proroga della validità dell'Ordinanza n. 81 del 12 novembre 1950 relativa all'esenzione dal dazio doganale per la importazione di macchine, loro parti ed accessori, di attrezzi ed utensili destinati a stabilimenti industriali di nuovo impianto ed all'ampliamento di quelli già esistenti o destinati alle aziende agricole già esistenti e di nuova istituzione; e successive proroghe a tutto il 31 dicembre 1958, con la estensione di tale beneficio all'importazione di materiali per scopi zootecnici e per l'avvaloramento economico e sociale del Territorio, concessa con Legge 20 febbraio 1958, n. 12;

SENTITO il Consiglio dei Ministri;

SU PROPOSTA del Ministro per gli Affari Finanziari, di concerto col Ministro per gli Affari Economici;

IN VIRTU' della facoltà conferitagli dall'art. 8 dell'Ordinanza 5 gennaio 1956, n. 2;

DECRETA:

Art. 1.

La validità della Ordinanza n. 81 del 12 novembre 1950, fissata al 30 giugno 1953, già prorogata al 31 dicembre 1955 con l'Ordinanza n. 10 in data 30 giugno 1953 e, successivamente, al 31 dicembre 1957 con l'Ordinanza n. 15 del 5 luglio 1955 ed, in ultimo, al 31 dicembre 1958 con Legge 20 febbraio 1958, n. 12, che, inoltre, estende i suoi benefici alle importazioni di materiali destinati a scopi zootecnici e per l'avvaloramento economico e sociale del Territoro, è ulterormente prorogata al 31 dicembre 1959.

Art. 2.

Il presente decreto ha effetto dal 1° gennaio 1959.

Art. 3.

Il presente decreto che entrerà in vigore alla data di pubblicazione sul Bollettino Ufficiale, sarà presentato all'Assemblea Legislativa per la conversione in Legge non oltre l'inizio della sessione dell'Assem-

blea Legislativa immediatamente successiva alla data della pubblicazione.

Mogadiscio, addì 31 marzo 1959.

p. L'AMMINISTRATORE
Franca

Il Primo Ministro
ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

Il Ministro per gli AA.FF.
SALAD ABDI MOHAMUD

Il Ministro per gli AA.EE. ad interim
ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - Foglio n. 90.
Mogadiscio, lì 11 giugno 1959.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

PARTE SECONDA

DECRETI AMMINISTRATIVI

REPUBBLICA ITALIANA.

DECRETO Amm.vo 14 aprile 1959, n. 93-10046: Nomina del Magistrato di Cassazione Dr. Tommaso Jezzi a Presidente della Commissione di cui all'art. 4 del Regolamento per la liquidazione ed il pagamento degli indennizzi di cui alla legge 30 giugno 1954, n. 677, in sostituzione del Magistrato di Tribunale Dr. Vincenzo Mellana che cessa dall'incarico.

IL MINISTRO SEGRETARIO DI STATO
PER GLI AFFARI ESTERI

VISTO il Decreto del Presidente della Repubblica 9 dicembre 1952, n. 2358, col quale si approva l'Ordinamento Amministrativo Contabile della Somalia ai sensi dell'art. 3 della Legge 4 novembre 1951, n. 130;

VISTA la legge 30 giugno 1954, n. 677, per l'approvazione e la esecuzione dell'Accordo tra il Governo italiano ed il Governo di Gran Bretagna ed Irlanda del Nord sulle disposizioni di carattere finanziario ed economico riferentesi alla consegna della Somalia in Amministrazione Fiduciaria all'Italia, concluso in Londra, mediante scambio di Note, il 20 marzo 1950;

VISTO il Decreto del Presidente della Repubblica 14 febbraio 1958, n. 1011, che approva il Regolamento per la liquidazione ed il pagamento degli indennizzi previsti dal paragrafo 2 lettera b) dell'Allegato A al sopracitato Accordo;

VISTO il proprio Decreto n. 93/10044 del 3 gennaio 1959, relativo alla nomina della Commissione di cui all'art. 4 del citato Regolamento per la liquidazione ed il pagamento degli indennizzi;

VISTO il telegramma n. 171 del 25 marzo 1959 con cui l'Amministratore dell'A.F.I.S. ha proposto che, con effetto dal 26 marzo successivo, sia nominato nuovo Presidente della Commissione suddetta il Magistrato di Cassazione dott. Tomaso Jezzi in sostituzione del dott. Vincenzo Mellana che deve fruire del normale congedo;

DECRETA:

Con decorrenza dal 26 marzo 1959, il Magistrato di Cassazione dr. Tommaso Jezzi è nominato Presidente della Commissione di cui all'art. 4 del Regolamento per la liquidazione ed il pagamento degli indennizzi di cui alla Legge 30 giugno 1954, n. 677, in sostituzione del Magistrato di Tribunale dr. Vincenzo Mellana, che cessa dall'incarico.

Roma, lì 14 aprile 1959.

p. IL MINISTRO
FOLCHI

Registrato alla Corte dei Conti
addì 4 maggio 1959
Reg. n. 123 Esteri - foglio n. 186
F.to Illegibile

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 16 aprile 1959. n. 40 rep.

Albo degli assessori per la formazione dei collegi giudicanti per la Regione del Benadir per la definizione delle controversie relative alla applicazione delle imposte dirette.

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

IL MINISTRO

VISTO l'art. 56 della Legge 16 novembre 1957. n. 15 sulla imposta sui redditi;

RAVVISATA la necessità di dovere provvedere alla compilazione per la Regione del Benadir, degli Albi degli assessori per la formazione dei collegi che devono provvedere alla definizione delle controversie tra l'Amministrazione finanziaria ed i contribuenti relative all'applicazione della imposta sui redditi;

DECRETA:

Art. 1.

L'albo delle persone, residenti nella Regione del Benadir, che cor-

rispondono una imposta sul reddito annua superiore a So. 1.000 è composta dai contribuenti sottoindicati:

1) Sig Abdò Abdalla Adaui	residente	in	Mogadiscio
2) Sig. Abdurasul Hagi Mohamed Muragi	»	»	»
3) Sig. Ahmed Hagi Muragi	»	»	»
4) Ahmed Rascid Fazal	»	»	»
5) Sig. Ali Mchamed Ahmed	»	»	»
6) Sig. Ali Mchamed Rascid	»	»	»
7) Sig.ra Aua Osman Farah	»	»	»
8) Sig. Avella Alfonso	»	»	»
9) Sig. Badda Giovanni	»	»	»
10) Sig. Baldasso Egidio;	»	»	»
11) Sig. Barbarossa Amedeo	»	»	»
12) Sig.ra Bassani Antonietta	»	»	»
13) Sig. Belleni Aurelio	»	»	»
14) Sig. Bergami Antonio	»	»	»
15) Sig. Berri Cristoforo	»	»	»
16) Sig. Bertoncini Guido	»	»	»
17) Sig. Boero Francesco	»	»	»
18) Sig. Bolognani Francesco	»	»	»
19) Sig. Boschetti Luigi	»	»	»
20) Sig. Bersono Paolo	»	»	»
21) Sig. Bertani Luigi	»	»	»
22) Sig. Brera Alfredo	»	»	»
23) Sig. Briata Raimondo	»	»	»
24) Sig. Bruffatto Antonio	»	»	»
25) Sig. Capone Gino	»	»	»
26) Sig. Capone Alessio	»	»	»
27) Sig. Caselotti Antonio	»	»	»
28) Sig. Ciccotti Genesio	»	»	»
29) Sig. Copasso Massimo	»	»	»
30) Sig. Conz Carlo	»	»	»
31) Sig. Corà Mario	»	»	»
32) Sig. Cortazzi Giuseppe	»	»	»
33) Sig. Degli Eredi Franco	»	»	»
34) Sig.ra De Lorenzo Antonietta	»	»	»
35) Sig. De Vincenzi Cosmo	»	»	»
36) Sig. Drei Luigi	»	»	»
37) Sig.ra Daida Luigia	»	»	»
38) Sig. Faghi Osman El Faghi	»	»	»
39) Sig. Farabolini Scipione	»	»	»
40) Sig. Farinotti Arturo	»	»	»
41) Sig. Ferraresi Paride	»	»	»
42) Sig. Habib Abdurasul Hagi Mohamed Muragi	»	»	»
43) Sig. Hagi Ahmed Giuma	»	»	»
44) Sig. Hagi Dahir Haddad	»	»	»
45) Sig. Hagi Hussen Osman	»	»	»

46) Sig. Hussen Hagi Muragi	residente	in	Mogadiscio
47) Sig. Hussen Hagi Muragi	»	»	»
48) Sig. Hussen Rascid Fazal	»	»	»
49) Sig. Hussenboy A.H. Jivragi	»	»	»
50) Sig. Hassanali Mohamedali Gulan	»	»	»
51) Sig. Iahiabhai M. Kahimbhai	»	»	»
52) Sig. Kassamali Jaffer Parpia	»	»	»
53) Sig. Gallotti Luigi	»	»	»
54) Sig. Gargiulo Giovanni	»	»	»
55) Sig. Garino Gianmarco	»	»	»
56) Sig. Garino Mario	»	»	»
57) Sig. Gatti Pietro	»	»	»
58) Sig. Gareffa Rosina	»	»	»
59) Sig. Giachino Mario	»	»	»
60) Sig. Giacomelli Felice	»	»	»
61) Sig. Giannopolis Angelo	»	»	»
62) Sig. Goldschmidt Ernesto	»	»	»
63) Sig. Grasso Emilio	»	»	»
64) Sig. Guerci Ernesto	»	»	»
65) Sig. Gulinelli Mario	»	»	»
66) Sig. Iahiabhai M. Kahimbhai	»	»	»
67) Sig. Innocenti Aldo	»	»	»
68) Sig. Kassamali Jaffer Parpia	»	»	»
69) Sig. Laxmichand Panachand	»	»	»
70) Sig. Luporini Ubaldo	»	»	»
71) Sig. Majer Iacob Samuel	»	»	»
72) Sig. Maranzana Carlo	»	»	»
73) Sig.ra Marchesi Rosa	»	»	»
74) Sig. Mariottini Otello	»	»	»
75) Sig. Manilal Panachand	»	»	»
76) Sig. Massimini Luigi	»	»	»
77) Sig. Matonti Genesio	»	»	»
78) Sig. Marziano Salvatore	»	»	»
79) Sig. Mena Luigi	»	»	»
80) Sig. Mohamed Ali Gian Mohamed	»	»	»
81) Sig. Mohamed Ali Gulamhussen	»	»	»
82) Sig. Mohamedali Hagi Muragi	»	»	»
83) Sig. Mohamedali M. Karimbaj	»	»	»
84) Sig. Mohamed Jaffer Kassamali	»	»	»
85) Sig. Mohamed Hussen Gulamhussen	»	»	»
86) Sig. Mohamed Hussen Omar	»	»	»
87) Sig. Mohiddin Abu Aba Scek	»	»	»
88) Sig. Morelli Alessio	»	»	»
89) Sig. Muttoni Angelo	»	»	»
90) Sig.ra Natta Luigina	»	»	»
91) Sig. Nazzari Teodoro	»	»	»
92) Sig. Parmeggianti Giuseppe	»	»	»
93) Sig. Passoni Lino	»	»	»

94) Sig. Passoni Lino	residente in Mogadiscio
95) Sig. Patria Riccardo	» » »
96) Sig. Patrucco Elena	» » »
97) Sig. Pettazzi Tullio	» » »
98) Sig. Petetti Liberatore	» » »
99) Sig. Pinnichia Nicola	» » »
100) Sig. PizzoglioArmando	» » »
101) Sig. Poli Fabio	» » »
102) Sig. Porro Giuseppe	» » »
103) Sig. Polcaro Berardino	» » »
104) Sig. Pulella Antonio	» » »
105) Sig. Quaglia Carlo	» » »
106) Sig. Razwi Hussen Abdo	» » »
107) Sig. Riccio Vincenzo	» » »
108) Sig. Rossaro Michele	» » »
109) Sig. Rossi Elvio	» » »
110) Sig. Salah Alaui Gassim	» » »
111) Sig. Salim Ali	» » »
112) Sig. Samuel Abram Mescia	» » »
113) Sig. Sceri Abubaker Salim	» » »
114) Sig. Spinazze' Egidio	» » »
115) Sig. Stella Paolo	» » »
116) Sig. Sudano Sebastiano	» » »
117) Sig. Suleman Hagi Ali Muragi	» » »
118) Sig. Tassi Carlo	» » »
119) Sig. Tortato Antonio	» » »
120) Sig. Tundo Francesco	» » »
121) Sig. Uzzo Giovanni	» » »
122) Sig. Vannini Orvelio	» » »
123) Sig. Vecco Carlo	
124) Sig. Zini Ugo	residente in Mogadiscio
125) Sig.ra Bertazzoni Adriana	residente in Merca
126) Sig. Cavazzini Luigi	» » »
127) Sig. Di Maria Mario	» » »
128) Sig. Falcone Antonio	» » »
129) Sig. Ferracuti Bruno	» » »
130) Sig. Ferri Anselmo	» » »
131) Sig. Leandri Leandro	» » »
132) Sig. Leandri Giovanni	» » »
133) Sig. Loy Bemgno	» » »
134) Sig. Lombardi Alessandro	» » »
135) Sig. Mooragi Liladahar	» » »
136) Sig. Sobrera Lorenzo	residente in Villabruzzi
137) Sig. Rais Bin Amer	» » »

Art. 2.

L'albo degli esperti designati dall'Amministrazione per la Regione

del Benadir per la definizione delle controversie in materia di imposta sul reddito è composta dalle sottonotate persone:

1) Sig. Ahmed Said Mohamed
2) Dott. Grassi Filippo
3) Sig. Hassan Mohamed Hassan
4) Sig. Hussein Auale Uehelie
5) Sig. Issa Aimoi
6) Dott. Kumar Casciap
7) Sig. Mahadere Maconnen
8) Sig. Mohamed Auale Liban
9) Sig. Mohamed Giama Issa
10) Sig. Omar Mohamed Gulec
11) Sig. Revari Paolo

Mogadiscio, addì 16 aprile 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 95.
Mogadiscio, lì 11 giugno 1959.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 24 aprile 1959, n. 58 rep.

Determinazione prezzo vendita al pubblico di alcuni tipi di sigarette di nuova immissione in consumo.

L'AMMINISTRATORE

VISTA l'Ordinanza n. 18 del 30 luglio 1955 sul Monopolio dei tabacchi e dei fiammiferi;

CONSIDERATA la necessità di determinare il prezzo di vendita al pubblico dei seguenti tipi di sigarette di prossima immissione in consumo: marca «E & M LUNGHE con filtro», «KENSITAS con filtro», «KENSITAS senza filtro» e «SEA HORSE normali»;

SENTITO il Consiglio dei Ministri;

SU PROPOSTA del Ministro per gli Affari Finanziari;

DECRETA:

Art. 1.

Il prezzo di vendita al pubblico dei seguenti tipi di sigarette è fissato come segue:

a) Marca «L & M LUNGHE con filtro»: So. 130 al Kg., pari a So. 0.13 ogni pezzo;

b) Marca «KENSITAS con filtro»: So. 130 al Kg., pari a So 0,13 ogni pezzo;

c) Marca «KENSITAS senza filtro»: So. 130 al Kg., pari a So. 0,13 ogni pezzo;

d) Marca «SEA HORSE normali»: So. 100 al Kg., pari a So. 0,10 ogni pezzo.

Art. 2.

Il presente decreto entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul Bollettino Ufficiale.

p. L'AMMINISTRATORE
Franca

Il Primo Ministro
ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

Il Ministro per gli AA.FF.
SALAD ABDI MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 92.
Mogadiscio, lì 11 giugno 1959.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.
DECRETO Amm.vo 24 aprile 1959, n. 59 rep.
Autorizzazione svaloramento di carta da bollo.

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

IL MINISTRO

VISTA la legge 7 maggio 1956, n. 1;

VISTO il decreto 18 maggio 1956, n 78 sull'Ordinamento del Governo della Somalia;

VISTA la disposizione n. 7119 Affari Finanziari, relativa alla istituzione di nuovi tipi di valori bollati e l'art. 2 della Ordinanza n. 38 in data 14 luglio 1950, relativa al ragguaglio del valore della carta bollata per gli atti per i quali è prescritto l'uso di essa;

VISTO il foglio n. 657166 del 4 maggio 1959, con il quale l'Ufficio Tasse sugli Affari segnala la deficienza del tipo di carta bollata a se-

guito indicato e la necessità di dover provvedere al rifornimento mediante la sovrastampa di carta di valore diverso di cui c'è esuberante scorta;

RITENUTO che in conseguenza si debba dar corso alla richiesta di cui sopra;

DECRETA:

Art. 1.

E' autorizzata la sovrastampa di n. 25.000 fogli da So. 1,60 con svaloramento a So. 0,80.

Art. 2.

L'Ufficio Tasse sugli Affari assumerà in carico i fogli di carta da bollo per il minor valore ad essi attribuito man mano avvenuta la sovrastampa.

Mogadiscio, lì 24 aprile 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 96.
Mogadiscio, lì 11 giugno 1959.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.
DECRETO Amm.vo 16 aprile 1959, n. 60 rep.
Svincolo dalla riserva di area demaniale edilizia.

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

IL MINISTRO

VISTO il D.P.R. del 9 dicembre 1952, n. 2357;

VISTO il Decreto Amministratoriale 13 settembre 1956, n. 99 di Rep., con il quale veniva data delega al Ministro per gli Affari Finanziari delle facoltà spettanti all'Amministratore in materia di concessioni edilizie;

VISTO il Decreto Amministratoriale 29 febbraio 1956, n. 24 di rep., con il quale venivano riservate, per eventuali costruzioni di pubblico interesse o che rivestono carattere di particolare importanza, alcune aree edilizie site nella città di Mogadiscio;

CONSIDERATO che il lotto N. 1 di cui alla riserva sopra detta, fino alla data odierna non ha trovato utile impiego per essere destinato a costruzione di pubblico interesse;

VISTA la domanda presentata in data 20 marzo 1959 dalla Società Cooperativa Edilizia «Domus Mea» tendente ad ottenere in concessione a scopo edilizio il lotto riservato N. 1 per destinarlo ad una costruzione cooperativa ad uso abitazione;

RICONOSCIUTO che la costruzione si intende realizzare riveste carattere di particolare importanza;

DECRETA:

L'area di seguito descritta, indicata nella planimetria allegata e che fa parte integrante del presente decreto, viene liberata dal vincolo della riserva di cui al D.A. 29 dicembre 1956 n. 24 di rep.

Area a forma di ottagono irregolare, copre complessivamente una superficie di mq. 13.800 e confina: verso nord con Via Talmone, Piazza Grisoni e concessione Hagi Mohamud Boracco: verso Est con Piazza Sacchi, Via Benedetti e la concessione suddetta Hagi Mohamud Boracco; verso sud con Piazza Sacchi e Via Antonelli; verso Ovest con Via Cavallo e Piazza Grisoni.

Mogadiscio, lì 16 aprile 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 41.
Mogadiscio, lì 4 giugno 1959.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 27 febbraio 1959, n. 61 rep.

Riconoscimento di libera disponibilità di area demaniale edilizia a favore della Società Immobiliare Somalia.

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

IL MINISTRO

VISTA la legge della Repubblica Italiana 4 novembre 1951, n. 1301, che ratifica e dà esecuzione all'Accordo di Tutela per il Territorio della Somalia;

VISTA la legge 7 maggio 1956, n. 1: « Istituzione del Governo della Somalia »;

VISTO il decreto 13 settembre 1956, n. 99 di rep.: «Delega al Ministro per gli Affari Finanziari delle facoltà spettanti all'Amministratore in materia di concessioni edilizie »;

RITENUTO che, per effetto dell'Ordinanza n. 5 del 12 aprile 1950, sono tuttora applicabili, in quanto compatibili con l'art. 14 dell'Accor-

do di Tutela, le disposizioni disciplinanti le concessioni edilizie contenute nell'Ordinamento Fondiario per l'Eritrea, approvato con r.d. 7 febbraio 1926, n. 269, esteso alla Somalia con r.d. 17 marzo 1938, n. 380;

VISTO il decreto Ministeriale 3 maggio 1958, n. 114 di rep., pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Somalia, Suppl. n. 2 al n. 8 del 20 agosto 1958, con il quale veniva dato in concessione a scopo edilizio alla Società Immobiliare Somalia, un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio — Via Giorgio Villani;

VISTO il foglio n. 317371 in data 29 gennaio 1959 del Servizio Tecnico Erariale attestante che la Società Immobiliare Somalia ha costruito sull'area avuta in concessione uno stabile conforme al progetto approvato dalla Commissione Edilizia Municipale di Mogadiscio;

VISTO il Nulla-Osta di abitabilità della costruzione realizzata dalla Società Immobiliare Somalia sull'area avuta in concessione sita in Mogadiscio — Via Giorgio Villani — rilasciato dall'Amministrazione Municipale di Mogadiscio con il foglio n. 4349 in data 26 aprile 1958;

CONSIDERATO che sono stati adempiuti tutti gli obblighi normalmente imposti per ottenere la concessione e la libera disponibilità di aree demaniali a scopo edilizio;

DECRETA:

E' riconosciuta a favore della Società Immobiliare Somalia la libera disponibilità dell'area di mq. 12.150, sita in Mogadiscio — Via Giorgio Villani — avuta in concessione con decreto n. 114 di rep., in data 3 maggio 1958, registrato presso il Magistrato ai Conti, Reg. n. 10, foglio n. 98, in data 9 giugno 1958.

Mogadiscio, lì 27 febbraio 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

VISTO e Registrato - Reg. n. 15, foglio n 136.
Mogadiscio, lì 1 marzo 1959.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 24 gennaio 1959, n. 62 rep.

***Riconoscimento* di libera disponibilità di area demaniale edilizia a favore del Sig. Hagi Abdalla Aiub.**

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

IL MINISTRO

VISTA la legge della Repubblica Italiana 4 novembre 1951, n. 1301,

che ratifica e dà esecuzione all'Accordo di Tutela per il Territorio della Somalia;

VISTA la legge 7 maggio 1956, n. 1: «Istituzione del Governo della Somalia»;

VISTO il decreto 13 settembre 1956, n. 99 di rep.: «Delega al Ministro per gli Affari Finanziari delle facoltà spettanti all'Amministratore in materia di concessioni edilizie »;

RITENUTO che, per effetto dell'Ordinanza n. 5 del 12 aprile 1950, sono tuttora applicabili, in quanto compatibili con l'art. 14 dell'Accordo di Tutela, le disposizioni disciplinanti le concessioni edilizie contenute nell'Ordinamento Fondiario per l'Eritrea, approvato con r.d. 7 febbraio 1926, n. 269, esteso alla Somalia con r.d. 17 marzo 1938, n. 380;

VISTO il decreto di concessione n. 170 di rep. in data 15 luglio 1957 pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Somalia, supplemento n. 5 al n. 12 del 31 dicembre 1958, relativo alla concessione edilizia a favore del Signor Amodeo Onofrio;

VISTO il foglio n. 317356 in data 26 novembre 1958 del Servizio Tecnico Erariale con cui si attesta che il Sig. Amodeo Onofrio ha costruito sull'area avuta in concessione un immobile conforme al progetto approvato a suo tempo dalla Commissione Edilizia Municipale di Mogadiscio;

VISTO il nulla-osta di abitabilità degli immobili costruiti dal Sig. Amodeo Onofrio, rilasciato dall'Amministrazione Municipale di Mogadiscio, con foglio n. 11383 dell'11 ottobre 1958;

VISTO l'atto n. 7331 di rep. in data 1° aprile 1958 a rogito Notaio M. Ciotola, registrato a Mogadiscio il 2 aprile 1958 al N. 245 Atti Pubblici Vol. IX, con cui il Sig. Amodeo Onofrio ha venduto al Sig. Hagi Abdalla Aiub l'immobile costruito sull'area avuta in concessione con decreto n. 170 di rep. in data 15 luglio 1957;

CONSIDERATO che sono stati adempiuti tutti gli obblighi normalmente imposti per ottenere la concessione e la libera disponibilità di terreno demaniale a scopo edilizio;

DECRETA:

E' riconosciuta al Sig. Hagi Abdalla Aiub la libera disponibilità dell'area demaniale di mq. 454, di cui all'atto di compra-vendita n. 7331 di rep. in data 1° aprile 1958, sito in Mogadiscio — Via Locatelli.

Mogadiscio, lì 24 gennaio 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

VISTO e Registrato - Reg. n. 14, foglio n. 66.
Mogadiscio, lì 14 febbraio 1959.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

PARTE TERZA

V A R I E

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI
Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571325.

IL MINISTRO

Omissis:

Certifica:

La Società GILLETTE INDUSTRIES LIMITED con sede legale in Isleworth, Middlesex, Inghilterra, Great West Road, Gillette Corner — il giorno 21 aprile 1959, alle ore 11,45 — ha validamente depositato presso il Ministero per gli AA.EE. — Dipartimento Industria, Trasporti e Comunicazioni — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio di impresa sottodescritto:

« Il marchio è costituito da un'etichetta portante la parola «NACET» in lettere di stampa maiuscole ».

Detto marchio accompagnato o no dalla ragione sociale della Società richiedente; potrà essere impiegato oltre che sui prodotti indicati, in qualunque modo, stampato, impresso, dipinto o inciso, anche su carta commerciale, fatture e simili, nonchè mediante pubblicità di qualsiasi genere.

Esso serve a contraddistinguere: coltelleria, compresi i rasoi di sicurezza e le lamette per rasoi di sicurezza, di propria fabbricazione e commercio della Società GILLETTE INDUSTRIES LIMITED.

Mogadiscio, lì 3 giugno 1959

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(204)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI
Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571326.

IL MINISTRO

Omissis:

Certifica:

La Società GILLETTE INDUSTRIES LIMITED con sede legale in Isleworth, Middlesex, Inghilterra, Great West Road, Gillette Corner — il giorno 21 aprile 1959, alle ore 11,45 — ha validamente depositato presso il Ministero per gli AA.EE. - Dipartimento Industria, Trasporti e Comunicazioni — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio di impresa sottodescritto:

« Il marchio è costituito da un'etichetta portante una busta destinata a contenere una lametta da rasoio di sicurezza. Essa è di color rosso magneta con, in bianco, le parole «NACET» tra virgolette al primo rigo: «SAFETY RAZOR»; nel secondo e «BLADE» nel terzo. Il colore rosso magneta è rappresentato negli esemplari in bianco e nero da strisce verticali nere secondo la convenzione araldica».

Detto marchio accompagnato o no dalla ragione sociale della Società richiedente; potrà essere impiegato oltre che sui prodotti indicati, in qualunque modo, stampato, impresso, dipinto o inciso, anche su carta commerciale, fatture e simili, nonchè mediante pubblicità di qualsiasi genere.

Esso serve a contraddistinguere: rasoi di sicurezza e lamette per rasoi di sicurezza, di propria fabbricazione e commercio della Società GILLETTE INDUSTRIES LIMITED.

Mogadiscio, lì 3 giugno 1959

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(205)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI
Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571327.

IL MINISTRO

Omissis:

Certifica:

La Società GILLETTE INDUSTRIES LIMITED con sede legale in

Isleworth, Middlesex, Inghilterra, Great West Road, Gillette Corner — il giorno 21 aprile 1959, alle ore 11,45 — ha validamente depositato presso il Ministero per gli AA.EE. — Dipartimento Industria, Trasporti e Comunicazioni — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio di impresa sottodescritto:

« Il marchio è costituito da un'etichetta portante la parola «NACET» tra virgolette, e la figura di un coccodrillo tagliato in due da una lametta di rasoio di sicurezza, il marchio non ha limitazione di colore o di combinazioni di colori».

Detto marchio accompagnato o no dalla ragione sociale della Società richiedente; potrà essere impiegato oltre che sui prodotti indicati, in qualunque modo, stampato, impresso, dipinto o inciso, anche su carta commerciale, fatture e simili, nonchè mediante pubblicità di qualsiasi genere.

Esso serve a contraddistinguere: rasoi di sicurezza e lamette per rasoi di sicurezza, di propria fabbricazione e commercio della Società GILLETTE INDUSTRIES LIMITED.

Mogadiscio, lì 3 giugno 1959

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(206)

GOVERNO DELLA SOMALIA

MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI

Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571328.

IL MINISTRO

Omissis:

Certifica:

La Società WILLYS MOTORS, INC., Società costituita secondo le leggi dello Stato di Pensilvania con sede in 940 North Cove Boulevard, Toledo, Stato di Ohio (Stati Uniti d'America) — il giorno 8 aprile 1959, alle ore 09,00 — ha validamente depositato presso il Ministero per gli Affari Economici — Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio d'impresa sottodescritto:

« Il marchio è costituito da un'etichetta portante la parola « WILLYS» comunque scritta ».

Detto marchio potrà essere accompapgnato o meno dalla ragione sociale della ditta richiedente, oppure da sigla della medesima. Potrà

infine essere riprodotto su carta da lettere, buste, fatture, imballaggi e su qualsiasi altra carta di commercio, anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro genere

Esso stesso verrà applicato sui detti prodotti in qualsiasi forma, etichetta, impressione diretta, stampa, rilievo o in qualsiasi altro modo conveniente e in qualsiasi colore.

Esso serve a contraddistinguere: motoveicoli, loro parti ed accessori, di propria fabbricazione e commercio della Società WILLYS MOTORS, INC.

Mogadiscio, lì 3 giugno 1959.

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(207)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI
Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571338.

IL MINISTRO
Omissis:
Concede:

Al Sig. Egidio Spinazzè, con effetto dal 7 aprile 1959, il brevetto per un'invenzione industriale denominato: «SPINAZZE'-BACCARI» — Metodo di conservazione dei vegetali freschi senza l'intervento di riduzioni della temperatura ambiente» e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio facente parte integrante della presente concessione.

Mogadiscio, lì 6 giugno 1959.

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(208)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI
Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571341.

IL MINISTRO
Omissis:
Certifica:

La Società SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT con sede in Mul-

lerstrasse 170-172, Berlin N. 65 (Germania) — il giorno 18 dicembre 1958, alle ore 09,00 — ha validamente depositato presso il Ministero per gli Affari Economici — Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio d'impresa sottodescritto:

«Il marchio è costituito da un'etichetta portante la parola «VERAMON» comunque scritta ».

Esso potrà essere accompagnato o no dalla ragione sociale della ditta richiedente oppure da sigla della medesima. Potrà infine essere riprodotto su carta da lettere, buste, fatture, o su altre carte di commercio ed anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro tipo.

Il marchio verrà usato applicandolo sui prodotti e sugli involucri e contenitori dei prodotti in qualsiasi dimensoine, carattere e colore, sia mediante stampa, impressione o rilievo, sia in ogni altro modo conveniente.

Esso serve a contraddistinguere: prodotti medicinali, preparati chimico-farmaceutici, di propria fabbricazione e commercio della Società SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT.

Mogadiscio, lì 6 giugno 1959.

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(209)

GOVERNO DELLA SOMALIA

MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI

Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571342.

IL MINISTRO

Omissis:

Certifica:

La Società SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT con sede in Mullerstrasse 170-172, Berlin N. 65 (Germania), — il giorno 18 dicembre 1958, alle ore 09,00 — ha validamente depositato presso il Ministero per gli Affari Economici — Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio d'impresa sottodescritto:

« Il marchio è costituito da un'etichetta portante la parola «UROGRAFIN» comunque scritta ».

Esso potrà essere accompagnato o no dalla ragione sociale della Ditta richiedente oppure da sigla della medesima. Potrà infine essere riprodotto su carta da lettere, buste, fatture, o su altre carte di commercio ed anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro tipo.

Il marchio verrà usato applicandolo sui prodotti e sugli involucri e contenitori dei prodotti in qualsiasi dimensione, carattere e colore, sia mediante stampa, impressione o rilievo, sia in ogni altro modo conveniente.

Esso serve a contraddistinguere: prodotti medicinali, preparati chimico-farmaceutici, di propria fabbricazione e commercio della Società SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT.

Mogadiscio, lì 6 giugno 1959.

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(210)

GOVERNO DELLA SOMALIA

MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI

Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571343.

IL MINISTRO

Omissis:

Certifica:

La Società SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT con sede in Mullerstrasse 170-172, Berlin N. 65 (Germania) — il giorno 18 dicembre 1958, alle ore 09,00 — ha validamente depositato presso il Ministero per gli Affari Economici — Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio d'impresa sottodescritto:

« Il marchio è costituito da un'etichetta portante la parola « PROLUTON » comunque scritta ».

Detto marchio potrà essere accompagnato o no dalla ragione sociale della Società richiedente oppure da sigla della medesima. Potrà infine essere riprodotto su carta da lettere, o su altre carte di commercio ed anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro tipo.

Esso verrà usato applicandolo sui prodotti e sugli involucri e contenitori dei prodotti in qualsiasi dimensione, carattere e colore, sia mediante stampa, impressione o rilievo, sia in ogni altro modo conveniente.

Esso serve a contraddistinguere: prodotti medicinali, preparati chimici-farmaceutici, di propria fabbricazione e commercio della Società SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT.

Mogadiscio, lì 6 giugno 1959.

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(211)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI
Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571344.

IL MINISTRO

Omissis:

Certifica:

La Società SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT con sede in Mullerstrasse 170-172, Berlino N. 65 (Germania) — il giorno 18 dicembre 1958, alle ore 09,00 — ha validamente depositato presso il Ministero per gli Affari Economici — Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio d'impresa sottedescritto:

« Il marchio è costituito da un'etichetta portante la parola «PROGYNONO» comunque scritta ».

Detto marchio potrà essere accompagnato o no dalla ragione sociale della Società richiedente oppure da sigla della medesima. Potrà infine essere riprodotto su carta da lettere o su altre carte di commercio e anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro tipo.

Il marchio verrà usato applicandolo sui prodotti e sugli involucri e contenitori dei prodotti in qualsiasi dimensione, carattere e colore, sia mediante stampa, impressione, rilievo o in ogni altro modo conveniente.

Esso serve a contraddistinguere: prodotti medicinali, preparati chimico-farmaceutici, di propria fabbricazione e commercio della Società SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT.

Mogadiscio, lì 6 giugno 1959

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(212)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI
Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

CERTIFICATO N. 571345.

IL MINISTRO

Omissis:

Certifica:

La Società DON BAXTER, INC., Società costituita secondo le leggi

dello Stato di Nevada con sede in 1015 Grandview Avenue, Glendale 1, California (Stati Uniti d'America) — il giorno 30 dicembre 1958, alle ore 09,00 — ha validamente depositato presso il Ministero per gli Affari Economici — Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni — Ufficio Brevetti — la domanda e gli altri documenti prescritti per ottenere la protezione nel Territorio della Somalia del marchio d'impresa sottodescritto:

« Il marchio è costituito da un'etichetta portante la parola «BAXTER » comunque scritta ».

Detto marchio potrà essere accompagnato o no dalla ragione sociale della Società richiedente oppure da sigla della medesima. Potrà infine essere riprodotto su carta da lettere, buste, fatture o su altre carte di commercio ed anche riprodotto mediante pubblicità figurata, fonica o di qualunque altro tipo.

Il marchio verrà usato applicandolo sui prodotti in qualsiasi dimensione, carattere e colore, sia mediante stampa, impressione, rilievo o in ogni altro modo conveniente.

Esso serve a contraddistinguere: prodotti farmaceutici, strumenti ed apparecchi di chirurgia e di medicina, di propria fabbricazione e commercio della Società DON BAXTER, INC., Società costituita secondo le leggi dello Stato di Nevada (Stati Uniti d'America).

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(213)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI
Dipartimento Industria Trasporti e Comunicazioni

AUTORIZZAZIONE N. 571363.

IL MINISTRO

Omissis:

Autorizza:

Il Sig. Mohamed Abdi Cheire ad esercitare in Mogadiscio il commercio d'importazione ed esportazione.

L'attività è subordinata al pagamento della tassa annuale di esercizio da effettuarsi presso l'Amministrazione Municipale di Mogadiscio.

Mogadiscio, lì 20 giugno 1959.

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omar

(214)

GOVERNO DELLA SOMALIA — DISTRETTO DI MERCA

AVVISO AD OPPONENDUM

IL COMMISSARIO

Ai sensi delle disposizioni vigenti

AVVERTE

Che l'AGIP ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio un appezzamento di terreno sito in Vittorio d'Africa come da planimetria depositata presso questo Ufficio;

INVITA:

Tutti coloro che vantano diritti di proprietà e hanno da fare rivendicazioni su tale terreni, a presentare i rispettivi titoli di proprietà a questo Distretto entro il periodo di giorni 30 dalla data di pubblicazione del presente avviso.

Merca, lì 5 novembre 1958.

IL COMMISSARIO DISTRETTUALE
Mohamed Ali Daar

(215)

GOVERNO DELLA SOMALIA — DISTRETTO DI MERCA

AVVISO AD OPPONENDUM

IL COMMISSARIO

Ai sensi delle disposizioni vigenti;

AVVERTE

Che il Sig. Mohamed Scek Giamal Abdullahi ha chiesto in concessione a scopo edilizio un appezzamento di terreno sito in Merca indicato nella planimetria depositata presso questo Ufficio;

INVITA:

Tutti coloro che vantano diritti di proprietà e hanno da fare rivendicazioni su tale terreni, a presentare i rispettivi titoli di proprietà a questo Distretto entro il periodo di giorni 30 dalla data di pubblicazione del presente avviso.

Merca, lì 10 marzo 1959.

IL COMMISSARIO DISTRETTUALE
Ahmed Gure Maimun

(216)

GOVERNO DELLA SOMALIA — DISTRETTO DI MERCA

AVVISO AD OPPONENDUM

Ai sensi delle disposizioni vigenti si avverte che la Sig.ra Serra Genny vedova Lombardi, ha chiesto di ottenere in concessione a scopo edilizio un appezzamento di terreno sito in Vittorio d'Africa come da planimetria allegata alla domanda.

Tutti coloro che vantano diritti di proprietà o abbiano a fare rivendicazioni su tale terreno, possono presentare i rispettivi titoli di proprietà a questo Distretto, entro il periodo di giorni 30 dalla data di pubblicazione del presente avviso.

Merca, lì 10 giugno 1959.

IL COMMISSARIO DISTRETTUALE
Mohamed Ali Daar

(217)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 26 gennaio 1959, il Sig. Mohamed Abukar Abdurahman ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norme delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 523,60, sito in Mogadiscio, Via Vitali, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 19 maggio 1959

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(218)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 16 febbraio 1959, il Sig. Issa Elmi Doale ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1200 sito in Mogadiscio Via Filippine, descritto nella planimetra, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 27 maggio 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(219)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 1 novembre 1957, il Sig. Scerif Mohamed Omar ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norme delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1280, sito in Mogadiscio nei pressi dell'Ospedale Forlanini Via Bur Gao, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 27 maggio 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(220)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 16 dicembre 1958, i Sigg. Maurizio Venturini e Scek Male Scek hanno chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 17.000, sito in Mogadiscio lungo la rotabile Mogadiscio-Afgoi, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 3 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(221)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 16 febbraio 1959, il Sig. Nur Hussen Osman ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1140, sito in Mogadiscio Via Egitto, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 3 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(222)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 16 febbraio 1959, il Sig. Hussen Auale Uehelie, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1200 sito in Mogadiscio prolungamento di Via Due Dicembre descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 3 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(223)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 16 febraio 1959, il Sig. Mambelli Amerigo ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 10140, sito in Mogadiscio a Nord di Piazza Badoglio, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 3 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(224)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 6 aprile 1959, la Sig.ra Faduma Ierei Hassan ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 236 sito in Mogadiscio lungo la strada bitumata del IV Km. (Mogadiscio-Afgoi), descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 4 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(225)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 7 ottobre 1958, il Sig. Hagi Mahani Scek Abukar ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norme delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1300, sito in Mogadiscio a Sud dell'Ospedale Forlanini, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 5 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(226)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 4 maggio 1959, il Sig. Hussen Mallim Giumale ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti dispopsizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1040 sito in Mogadiscio sulla Via di Afgoi tra il II e il III Km., descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 6 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(227)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 1° aprile 1959, i Sig. Abdalla Kassim e Ali Kassim hanno chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 450 sito in Mogadiscio in Via Filippine, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio d Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 6 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(228)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che è stato affisso all'albo Municipale, e rimarrà esposto per la durata di giorni 30, un avviso ad opponendum riguardante una domanda della Sig.ra Iolanda Blanco per la concessione, a scopo edilizio, di un appezzamento di terreno demaniale, sito in Mogadiscio, Via che conduce all'Autogruppo Bottego.

Gli interessati possono prendere visione della planimetria che è depositata presso l'Ufficio Tecnico Municipale e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizione.

Mogadiscio, lì 8 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(229)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 18 febbraio 1959, il Sig. Vezzalini Emilio di Amadeo e di Vignoli Eda, ha chiesto in concessione, ascopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appepzzamento di terreno della superficie di mq. 17.000 sito in Mogadiscio lungo la rotabile Mogadiscio-Afgoi - IV Km., descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 8 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(230)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 16 febraio 1959, il Sig. Ibraim Osman Abucar, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 608 sito in Mogadiscio Via 12 Ottobre, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 8 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(231)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 26 novembre 1957. il Sig. Scek Mohamed Mohamud, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie dimq. 1200 sito in Mogadiscio a Nord di Villa Italia, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 8 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(232)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 18 ottobre 1958, il Sig. Mohamed Hassan Mohamud ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 155,75 sito in Mogadiscio Villaggio Hamaruin (Bulo Profum), descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazoine del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 8 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(233)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 25 aprile 1959, il Sig. Mohamed Abscir Mussa, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1242, sito in Mogadiscio presso Viale del Lido, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 9 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(234)

GOVERNO DELLA SOMALIA

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 13 maggio 1959, il Sig. Hagi Mussa Bogor, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 2185, sito in Mogadiscio Viale del Lido, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 10 giugno 1959.

IL MINISTRO

(235) **Salad Abdi Mohamud**

GOVERNO DELLA SOMALIA

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 15 settembre 1958, il Sig. Faro Pellerito, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 17.000, sito in Mogadiscio Via Mogadiscio-Afgoi, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettnio Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 13 giugno 1959.

IL MINISTRO

(236) **Salad Abdi Mohamud**

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 2 maggio 1959, la Sig.ra Maccai Muddei Mohamed, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1750, sito in Mogadiscio Via Santini, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 13 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(237)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 26 novembre 1957, il Sig. Hussen Mohamud Mohamed, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1200 sito in Mogadiscio a Nord della Villa Italia, nella 2ª traversa descritta nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 15 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(238)

GOVERNO DELLA SOMALIA

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento ni data 25 settembre 1959, il Sig. Guarnieri-Angelo e Nocerini Mario hanno chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 17.000 sito in Mogadiscio, lungo la rotabile Mogadiscio - Afgoi, descritto, nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 15 giugno 1959.

IL MINISTRO

(239) **Salad Abdi Mohamud**

GOVERNO DELLA SOMALIA

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 13 gennaio 1958, il Sig. Scek Icar Sadak, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1020 sito in Mogadiscio in una traversa di Via Bender Cassim, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 15 giugno 1959.

IL MINISTRO

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 7 febbraio 1958, la Sig.ra Macai Muddei Abdi, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 679,70, sito in Mogadiscio Via Talmone, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 22 giugno 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(241)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 16 febraio 1959, il Sig. Hussen Mohamud Mohamed, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 1200, sito in Mogadiscio Via Egitto, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 20 giungo 1959.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

(242)

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto, che con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 23 settembre 1958, il Sig. Parisi Vincenzo, ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 680, sito in Mogadiscio nei pressi di Via Santini, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla da di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, lì 20 giugno 1959.

IL MINISTRO
(243) Salad Abdi Mohamud

BANCO DI ROMA

AVVISO

Il Comitato Esecutivo del Banco di Roma nella seduta del 20 maggio 1959 ha stabilito che:

— il Sig. Mario Algardi, Procuratore della Filiale di Trieste, è trasferito alla Filiale di Mogadiscio, in qualità di Vice Direttore.

Mogadiscio, 24 giugno 1959.

Banco di Roma — Filiale di Mogadiscio
(244) Niti Leschi

S. A. I. S.

PROCURA SPECIALE

Il sottoscritto dott. Luigi Bruno, nato a Napoli il 18 aprile 1896 e domiciliato a Milano, nella sua qualità di Presidente del Consiglio

di Amministrazione della Società Agricola Italo Somala — con sede al Villaggio Duca degli Abruzzi (Somalia), in virtù dei poteri spettantigli a norma dell'art. 27 dello statuto sociale, richiamate le facoltà conferitegli dal Consiglio d'Amministrazione della Società con delibera 20 gennaio 1959 con il presente atto conferisce al Sig. Dr. Francesco Pittaluga la procura della società affinchè possa usare della firma sociale congiuntamente al Dr. Vincenzo Calzia e in assenza di questi, congiuntamente al procuratore Rag. Arturo Salvi nei limiti e con i poteri specificati dalla delibera consigliare dell'11 gennaio 1956.

Dr. Luigi Bruno

(245)

UFFICIO DEL GIUDICE REGIONALE DEL BENADIR

AVVISO

Il Giudice Regionale Aggiunto del Benadir

Viste le istanze in data 19 aprile e 14 maggio 1959 con cui Salah Abubacar Heilan, commerciante esercente in Mogadiscio, ha chiesto di essere ammesso alla procedura di concordato preventivo; viste le istanze dei creditori,

HA DICHIARATO

aperta la procedura di concordato preventivo al nome di Salah Abubacar Heilan;

HA ORDINATO

la convocazione dei creditori tutti e del debitore per l'udienza del giorno 27 luglio 1959, ore 10;

HA NOMINATO

il Commissario giudiziale nella personale del rag. Giuseppe Cicolella;

HA ORDINATO

che il debitore depositi, entro e *non* oltre il giorno 15 luglio 1959 la somma occorrente per le spese della procedura.

Mogadiscio, lì 16 giugno 1959.

Il Cancelliere Dirigente
Gabriele Di Vito

(246)

UFFICIO DEL GIUDICE REGIONALE DEL BENADIR

AVVISO
ORDINANZA DI VENDITA

(art. 59 D.A. n. 3 del 24-2-56)

Il sottoscritto Cancelliere Dirigente
ai sensi dell'art. 59 del Decreto n. 3 del 24 febbraio 1956

RENDE NOTO

che il Giudice dell'esecuzione, nella procedura immobiliare promossa

DA

Governo della Somalia — Ufficio Tasse sugli Affari

CONTRO

Ahmed Bin Ahmed Ali El Gadri, da Mogadiscio, in nome proprio e quale rappresentante dei coeredi tutti di Ahmed Ali El Gadri.

HA FISSATO

l'udienza del 28 luglio 1959, ore 9. innanzi a sè, per l'audizione del creditore pignorante, del debitore, dei creditori interventori e degli interessati.

HA NOMINATO

l'ing. Lino Emilio quale esperto per la determinazione del valore dell'immobile pignorato, e cioè stabile in muratura di due piani, siti in Mogadiscio — Quartier Hamaruin, rione Calmasciuba, contraddistinto con numero civico Gruppo I, zona E, n. 104.

Mogadiscio, lì 22 maggio 1959.

Il Cancelliere Dirigente
Gabriele di Vito

(247)

UFFICIO DEL GIUDICE REGIONALE DEL BENADIR

Avviso di vendita immobiliare

Banco di Napoli — Filiale di Mogadiscio contro SCERIF ABUBACAR MOHAMED

Il sottoscritto Cancelliere Dirigente

AVVISA

che il Giudice dell'esecuzione, visti gli atti; visti ed applicati gli artt.

555 e segg. C.P.C. in relazione agli artt. 52 e segg. del D.A. 24 febbraio 1956.

HA FISSATO

la vendita ai pubblici incanti in odio di Scerif Abubacar Mohamed del seguente bene immobile pignorato a carico dello stesso in data 3 maggio 1956:
«Terreno sito in Mogadiscio, Via P. di Piemonte della superifice di mq. 390 con sovrastante fabbricato composto di piano terreno e primo piano, con complessivi locali venti fra negozi, uffici e locali abitazioni;» confinante a Nord con via P. di Piemonte, ad Est con proprietà eredi Abatiò Faghi, a Sud con Piazzetta Quartiere Amaruin, ad Ovest con proprietà eredi Hagi Abdullahi Hasciam.

HA DISPOSTO

che la vendita venga effettuata in tre lotti secondo la divisione operata dallo stimatore nominato dall'Ufficio ed ai seguenti prezzi base:
PRIMO LOTTO: So. 82.112,67

SECONDO LOTTO: So. 25.688,88

TERZO LOTTO: So. 67.433,31

HA FISSATO

per le relative operazioni di vendita il giorno 23 Luglio 1959, ore 10 nell'aula di udienza del Palazzo di Giustizia in Mogadiscio.

HA FISSATO

ancora in misura non inferiore ad un decimo del prezo di base di ciascun lotto l'ammontare della cauzione che i partecipanti dovranno depositare presso la Cancelleria dell'Ufficio entro le ore 12 del giorno antecedente quello fissato per la vendita, precisando altresì, con apposita dichiarazione scritta, a quale lotto intendano concorrere, oltre a So. 3.000 per le spese.

HA FISSATO

la misura minima di ciascun aumento da apportare in So. 500.

HA ORDINATO

che entro 30 giorni dall'aggiudicazione il prezzo sia versato, a mezzo di libretto postale infruttifero presso la Cancelleria Civile di questo Ufficio.

Mogadiscio, lì 25 Maggio 1959.

Il Cancelliere Dirigente
Gabriele Di Vito

(248)

UFFICIO DEL GIUDICE REGIONALE DEL BENADIR

Avviso di vendita immobiliare

Il sottoscritto Cancelliere Dirigente, ai sensi dell'art. 59 del Decreto 30 del 24-2-1956

RENDE NOTO

che il Giudice dell'esecuzione, nella procedura esecutiva immobiliare promossa dal
Governo della Somalia — Ufficio Tasse Affari

contro

Osman Scek Ahmed Hagi e Mohamed Scek Hagi, in nome proprio e quali rappresentanti i coeredi tutti di Scek Ahmed Hagi, residente in Mogadiscio;

Visto gli artt. 59 e segg. del Decreto 30 del 24-2-1956

HA FISSATO

l'udienza del 28 luglio 1959, ore 9, innanzi a sè, per l'audizione del creditore pignorante, dei debitori, e dei creditori interventori.

HA NOMINATO

l'Ing. Lino Emilio, da Mogadiscio, quale esperto per la determinazione del valore dell'immobile pignorato e cioè: « stabile in muratura sito nel Quartiere Hamaruin, rione Au Osman Hassan ».

Mogadiscio, lì 25 maggio 1959.

Il Cancelliere Dirigente
Gabriele di Vito

(249)

UFFICIO DEL GIUDICE REGIONALE DEL BENADIR

Il Giudice Regionale Aggiunto

Letto il ricorso che precede: viste le dichiarazioni rese dal ricorrente in data 29-5-1959; vista altresì la nota del Banco di Napoli in data 27-4-1959, con la quale si conferma l'esistenza di un Libretto di Piccolo Risparmio al portatore, n. 3159 intestato al Scek Nurradin Ali e recante un saldo di 519,65; considerato che appare opportuno disporre l'ammortamento del libretto di cui sopra ed il rilascio del duplicato: visti infine gli artt. 9 e 10 della legge 30-7-1959 n. 948;

DICHIARA l'inefficacia del Libretto di Piccolo Risparmio al portatore, n. 3159 del Banco di Napoli — Filiale di Mogadiscio — intestato al Signor Scek Nuradin Ali e recante un saldo di So. 519,65;
AUTORIZZA l'Istituto emittente a rilasciare il duplicato di tale libretto dopo trascorso un termine non inferiore a novanta giorni e non superiore a centottanta giorni dalla data di pubblicazione del presente decreto sul B.U. della Somalia, purchè nel frattempo non venga fatta opposizione dal detentore;
DISPONE che il duplicato del libretto stesso venga consegnato o personalmente all'intestatario Scek Nuradin Ali o, eventualmente, a persona da lui indicata e munita di regolare e formale procura scritta;
MANDA al ricorrente di provvedere alla notifica del presente decreto al Banco di Napoli — Filiale di Mogadiscio — il quale lo terrà affisso, per durata di novanta giorni, nei propri locali aperti al pubblico.

Mogadiscio, lì 1° giugno 1959.

Il Cancelliere Dirigente
G. Di Vito

Il Giudice Regionale Aggiunto
dr. Carlo Chirico

(250)

UFFICIO DEL GIUDICE REGIONALE DEL BENADIR

Avviso di vendita immobiliare

Il sottoscritto Cancelliere

RENDE NOTO

che il Giudice dell'esecuzione, nella procedura esecutiva immobiliare promossa;

DA

Ditta A. BESSE (Aden) Ltd.

CONTRO

Faghi Amin Hagi Abatti Scioble;

HA FISSATO

l'udienza del 14 luglio 1959, ore 9, per la comparizione del creditore procedente, del debitore, dei creditori iscritti ed interventori, onde provvedere in ordine alla vendita.

Mogadiscio, lì 9 Giugno 1959.

Il Cancelliere Dirigente
Gabriele di Vito

(251)

S.T.A.G.
SOMALIA TRASPORTI AUTOMOBILISTICI GIUBA
Società Cooperativa — a responsabilità limitata
Con sede in Chisimaio

AVVISO

Con atto 25 maggio 1959 n. 10.830 — di repertorio, a rogito Notaio della Somalia avv. Mario Ciotola, registrato, in pari data, al n. 397 — Atti Pubblici vol. IX°, è stata costituita la Società Cooperativa «STAG — SOMALIA TROSPORTI AUTOMOBILISTICI GIUBA» — a responsabilità limitata, con sede in Chisimaio, avente per oggetto di provvedere, in cooperazione fra i propri soci, al trasporto di persone e cose in tutto il Territorio della Somalia, ed anche all'Estero.

Il predetto atto è stato omologato dal Giudice Regionale del Benadir con suo decreto depositato presso la Cancelleria del predetto Giudice, in pari data, ed iscritto al n. 47 del Registro Generale d'Ordine ed al n. 378 del Registro delle Società

L'Amministratore Unico
Mohamed Giama Ahmed

(252)

«ALTA MODA — PATRUCCO-CHIODOTTI & Ci.»
Società in accomandita semplice — Mogadiscio

AVVISO

Con atto 29 maggio 1959, a rogito Notaio della Somalia avv. Mario Ciotola, n. 10.833 di repertorio, registrato il 1° giugno 1959 al n. 405 Atti Pubblici vol. IX, i signori Rodolfo Rossi ed Alessandro Gilardoni sono stati nominati soci accomandanti della Società in Accomandita Semplice «ALTA MODA PATRUCCO-CHIODOTTI & Ci.» — Mogadiscio —

Il predetto atto è stato depositato presso la Cancelleria del Giudice Regionale del Benadir, in data 3 giugno 1959, e trascritto al n. 52 del Registro d'Ordine ed al n. 228 del Registro delle Società.

«*ALTA MODA*»
Patrucco-Chiodotti & Ci.

Società in Accomandita semplice
MOGADISCIO

(253)

S.A.C.A.

—o—

AVVISO
CONVOCAZIONE ASSEMBLEA

Il giorno 19 luglio 1959, alle ore 9,30 in prima convocazione, ed il giorno 20 luglio 1959 alla stessa ora, in eventuale seconda convocazione, presso la Sede sociale di Vittorio d'Africa, è indetta l'Assemblea Generale Ordinaria e Straordinaria dei Soci della S.A.C.A. — Società Azionaria Concessionari Agricoli — per discutere e deliberare sul seguente:

Ordine del Giorno

PARTE STRAORDINARIA

Modifica dell'art. 16 e abrogazione dell'art. 24 dello Statuto sociale.

Art. 16 — Testo Attuale — «La Società è amministrata da un Consiglio d'Amministrazione eletto dall'Assemblea e composto di: un Presidente, due Vice Presidenti. 6 Consiglieri. Uno di questi ultimi viene eletto fra gli affittuari, mentre gli altri componenti devono essere proprietari e titolari di azienda.»

Testo modificato: La Società è amministrata da un Consiglio di Amministrazione eletto dall'Assemblea e composto di 13 Consiglieri.

Il Consiglio elegge fra i suoi membri un Presidente e due Vice Presidenti.

Il Consiglio può delegare le proprie attribuzioni ad uno o più dei suoi membri determinando i limiti della delega».

PARTE ORDINARIA:

Nomina del Consiglio d'Amministrazione e del Collegio sindacale.

Vittorio d'Africa 25 Giugno 1959.

Il Consiglio d'Amministrazione

(254)

«I.S.H.»
Industria Sapone Hadramia — Soc. p. a.
MOGADISCIO

Bilancio — chiuso al —31 Dicembre 1958.

ATTIVO	So. 157.245/24
PASSIVO	So. 148.302/75
UTILE ESERCIZIO	So. 8.942/49
TOTALE	So. 157.245/24

CONTO PROFITTI E PERDITE

RICAVI	So. 37.019/64
SPESE E PERDITE	So. 28.107/15
UTILE ESERCIZIO	So. 8.942/49
TOTALE	So. 37.049/64

Il Presidente
Hagi Bachit Mohamed

(255)

S. I. S. A. C.
SOCIETA' ITALO SVIZZERA AGRICOLA COMMERCIALE
Con sede in Afgoi — Capitale So. 100.000 — S.p.A.

A v v i s o

Con atto 25 giugno 1959, n. 11.039 di repertorio, a rogito Notaio della Somalia, avv. Mario Ciotola, è stata costituita la Società per Azioni S.I.S.A.C. — Società Italo vizzera Agricola Commerciale - con sede in Afgoi - con capitale sociale di So. 100.000 — avente per scopo l'acquisto o l'affittanza di aziende agricole, la gestione delle stesse, la costruzione di alberghi, motels, compra-vendita di terreni, costituzione e gestione d'imprese di trasporti, rappresentanze commerciali, industriali, d'importazioni ed esportazioni.

Il predetto atto, registrato, in data 25 giugno 1959, al n. 459 Atti Pubblici vol. IX, omologato dal Giudice Regionale del Benadir il 1° luglio 1959, è stato depositato, in pari data, presso la Cancelleria del predetto Giudice e trascritto al n. 62 del Registro d'Ordine ed al n. 379 del Registro delle Società.

L'Amministratore Unico
Giuseppe Costa

(256)

SEFERIAN & CO. (Somalia) Ltd. S.p.A.

Sede di Mogadiscio — Capitale Sociale So. 400 000

Bilancio al 31 dicembre 1958

Attività	So.	1.714.743,12
Passività	So.	1.668.039,00
Saldo attivo	So.	46.704,12

CONTO PERDITE & PROFITTI

Proventi	So.	291.593,25
Spese	So.	244.889,13
Utili	So.	46.704,12

(257)

P E T R O S O M A L A

S.p.A. con Sede Sociale in Mogadiscio - Cap. versato So. 3.000.000

A V V I S O

Convocazione Assembea Straordinaria

Gli Azionisti della PETROSOMALA S.p.A. sono convocati in Assemblea Straordinaria presso la Sede Sociale in Mogadiscio, Via Mohamed Kamal Eddin Salah, il giorno 22 luglio 1959 alle ore 9,00 in prima convocazione per deliberare sul seguente:

ORDINE DEL GIORNO:

— Modifica dell'art. 8) dello Statuto Sociale.

Mogadiscio, lì 30 giugno 1959.

per *Il Consiglio d'Amministrazione*
Un Consigliere Delegato
Giorgio Luigioni

(258)